



Universiteit
Leiden
The Netherlands

Word order, information structure and agreement in Teke-Kukuya

Li, Z.

Citation

Li, Z. (2024, September 5). *Word order, information structure and agreement in Teke-Kukuya*. LOT dissertation series. LOT, Amsterdam. Retrieved from <https://hdl.handle.net/1887/4054947>

Version: Publisher's Version

License: [Licence agreement concerning inclusion of doctoral thesis in the Institutional Repository of the University of Leiden](#)

Downloaded from: <https://hdl.handle.net/1887/4054947>

Note: To cite this publication please use the final published version (if applicable).

APPENDIX A

Sample text

Conversation between wife and husband

The following text is an excerpt of a mock conversation in Kukuya between two male speakers who pretended to act as the wife and the husband and to have a quarrel. The “wife” is labelled as A and the “husband” as B. The glossing on some morphemes in the texts still need further investigation.

- (1) A. Maa-ndáka ma-kít̪ me ka-n-kukí mu
6-word 6-COMP 1SG.PRO NEG-1SG.SM-can 18.LOC
ki-kíele ni.
INF-tolerate NEG
‘The things that I cannot tolerate.’
- (2) B. We kâ-saká mí-pará nziimi!
2SG.PRO HAB-search 4-money much
‘You ask for much money!’

- (3) B. We yáab-i wurí me ka-n-lí ya
 2SG.PRO know-PST 2SG.COMP 1SG.PRO NEG-1SG.SM-COP with
 mi-pára ni!
 4-money NEG
 'You knew that I did not have money.'
- (4) B. Li-m-bák-í me, me m-wí me
 PST-1SG.SM-get-PST 1SG.PRO 1SG.PRO 1SG.SM-give.PST 1SG.PRO
 ki-m-wâ we, wú me ka-ká-mínima ni.
 DEP-1SG.SM-give 2SG.PRO 1REL 1SG.PRO NEG-1SM-be.seen NEG
 'When I got (something), I did give you but (my giving) was not seen.'
- (5) A. We ka-máá-múna wurí baa-ndúku báá me
 2SG.PRO NEG-PERF-see 2SG.COMP 2-friend 2.CONN 1SG.PRO
 baa-mó, bá-láa kí-kó ki-kí-tsítse.
 2-other 2SM-wear 7-clothes 7REL-7AGR-clean
 'You have not seen that, my other friends, they wear clean clothes.'
- (6) A. Ki-ko ki kíí me wuna ki-fúum-i we
 7-clothes 7REL 7.CONN 1SG.PRO only INF-buy-PST 2SG.PRO
 ngakímó, ná tsúku ki-fá ntséke kâ-láa wúna
 7.one every 5.day DEP-come.from 9.field PRS-wear only
 ké kíá.
 7.PRO 7.DEM.II
 'You bought only one piece of clothes for me, everyday I finish (working in) the fields I wear only that one.'
- (7) A. Ki-n-yá hé ki-m-fá ntséke
 DEP-1SG.SM-go also DEP-1SG.SM-come.from 9.field
 n-yok-í ma-dzá, m-bvúruk-i
 1SG.SM-take.bath-PST 6-water 1SG.SM-return-PST
 n-lá-i ké kíá.
 1SG.SM-wear-PST 7.PRO 7.DEM.II
 'When I go and I come from the field, when I took bath, I always wore that piece of clothes.'

- (8) A. We kâ-múna wurí we ki-báká mí-pará mií
 2SG.PRO PRS-see 2SG.COMP 2SG.PRO DEP-get 4-money 4.CONN
 we wúna ma-li ki-jwâ.
 2SG.PRO only 6-wine INF-drink
 'You see that if you get your money, you only drink wine.'
- (9) A. We kâ-múna wurí búa kí-bvé li-kâ-yé
 2SG.PRO PRS-see 2SG.COMP 14.DEM.II 7-good 1PL.SM-PRS-go
 mu ntsá nzó?
 18.LOC inside 9.house
 'Do you think it's good that we run the family like this?'
- (10) B. We kâ-laká wurí me kâ-jwâ ma-li,
 2SG.PRO PRS-say 2SG.COMP 1SG.PRO HAB-1SG.SM.drink 6-wine
 maa-ndáka ma bu-kâ-n-súuk-i me
 6-problem 6.DEM.I 14REL-HAB-1SG.SM-solve-PST 1SG.PRO
 ku nzó aa ngúku aa we.
 17.LOC 9.house 9.CONN 1.mother 1.CONN 2SG.PRO
 'You say that I drink wine, (but) I solved the problems of your
 maternal family.'
- (11) A. We kâ-síuka wína maá ku nzó aa ngúku
 2SG.PRO PRS-solve only 6REL 17.LOC 9.house 9.CONN 1.mother
 aa we, maá ku nzó aa ngúku aa
 1.CONN 2SG.PRO 6REL 17.LOC 9.house 9.CONN 1.mother 1.CONN
 me, we ka-kâ-síuka ni.
 1SG.PRO 2SG.PRO NEG-HAB-solve NEG
 'You solve only the problems of your family, the problems in my
 family you do not solve.'
- (12) B. We kâ-múna wína maá kukí me, we kâ-laká
 2SG.PRO PRS-see only 6REL PREP 1SG.PRO 2SG.PRO PRS-say
 wurí me ka-kâ-m-wá we ni?
 2SG.COMP 1SG.PRO NEG-PRS-1SG.SM-give 2SG.PRO NEG
 'You only see what I do for my side, you say I give you nothing?'
- (13) A. Bi-kâ-wá we me bí-ma?
 8REL-PRS-give 2SG.PRO 1SG.PRO 8-what
 'What do you give me?'

- (14) B. Ki-bvé we ñja nzó aa me li,
 7-good 2SG.PRO 16.LOC 9.house 9.CONN 1SG.PRO COP
 ka-kâ-m-wá ni, we a-bví nsiina
 NEG-HAB-1SG.SM-give NEG 2SG.PRO PST-fall.PST 9.ground
 ñja kíí me?
 16.LOC 7.CONN 1SG.PRO
 'It is good that you are always at my house, (if) I do not give you,
 (why) you settle in my home?'
- (15) A. Me ñja m-bví nsiina mu báana
 1SG.PRO 16.PRO 1SG.SM-fall.PST 9.ground 18.LOC 2.children
 ba-lí-maá-búra bhií.
 2REL-1PL.SM-PERF-give.birth 1PL.PRO
 'I stay here for the children that we have given birth to.'
- (16) A. Bu-n-yí me ñja kíí we
 14REL-1SG.SM-come.PST 1SG.PRO 16.LOC 7.CONN 2SG.PRO
 ñja, bu yiká baa-mbví li-maá-búra
 16.DEM.I CONJ ?IMPF 2-white.hair 1PL.SM-PERF-give.birth
 báana.
 2.children
 'Since I came to your home, I now have white hair and we have
 had children.'
- (17) B. Bu bá-maá-tó bá-nna, káli nzaamí ka-ká-sí
 CONJ 2SM-PERF-arrive 2-four COND 1.god NEG-1SM-do.SBJV
 bú-bí ni, kéne báana bá-yiká ba-táani nké.na.nké
 14-bad NEG EMP 2.children 2SM-?IMPF 2-five CONJ
 ba-séneme?
 2-six
 'As we have four children, if the God does not do bad things,
 don't we have five or six?'
- (18) B. Mu we, li-báká líí me, we wurí
 18.LOC 2SG.PRO 5-property 5.CONN 1SG.PRO 2SG.PRO 2SG.COMP
 me n-yé n-túr-á mu we!
 1.SG.PRO 1SG.SM-go 1SG.SM-steal 18.LOC 2SG.PRO
 'Because of you, my possessions, you say I'm going to steal be-

cause of you!'

- (19) A. We sé bi-yé túra, we kukí mu ki-balá
 2SG.PRO even NEG-go steal 2SG.PRO can 18.LOC INF-smelt
 nkwî bu-kítî a-téke a-báká mú-pára
 9.firewood 14-COMP 2SG.SM-sell 2SG.SM-sell 3-money
 a-wá me, me m-fúum-i sé sabúnu.
 2SG.SM-give 1SG.PRO 1SG.PRO 1SG.SM-buy-SBJV even 5.soap
 'Even if you do not go to steal, you can smelt the firewood in
 order to sell and earn money and give the money to me, I could
 buy even the soap.'
- (20) B. Kän mu li-we li-n-yikí me lía,
 CONJ 18.LOC 5-strength 5REL-1SG.SM-?IMPF 1SG.PRO 5.DEM.II
 me m-bvúruka n-somó mu-súru mu kí-balá
 1SG.PRO 1SG.SM-return 1SG.SM-enter 3-forest 18.LOC INF-smelt
 nkwî mu li-we li-n-yikí me
 9.firewood 18.LOC 5-strength 5REL-1SG.SM-?IMPF 1SG.PRO
 lía.
 5.DEM.II
 'As my strength is now like this, I return to the forest to smelt the
 firewood?'
- (21) A. Me yiká sabúnu ni, me kâ-m-bvuoká
 1SG.PRO ?IMPF 5.soap NEG 1SG.PRO HAB-1SG.SM-massage
 sabúnu li-bá-kâ-swaaká ma-sáani.
 5.soap 5REL-2SM-HAB-wash 6-plate
 'I don't have soap, I have the massage with the soap with which
 people wash plates.'
- (22) A. We wî me mi-pará, me m-bák-i
 1SG.PRO give.SBJV 1SG.PRO 4-money 1SG.PRO 1SG.SM-get-SBJV
 mu m-fúumá kí-ko yă sabúnu.
 18.LOC 1SG.SM-buy 7-clothes with 5.soap
 'You give me money, I get it to buy the clothes and the soap.'
- (23) A. Ba-kái baa-mó wúna bu ba-ká-kála.
 2-woman 2-other only 14.PRO 2SM-PRS-stay
 'The other women only stay (in their families) in this way.'

- (24) A. Ma-tála, se mfú yii baa-mó,
 IMP-look even 10.hair 10.CONN 2-other
 bu-n-kíni me bu, mfú ki-tsúu
 14REL-lSG.SM-?be.attractive lSG.PRO 14.DEM.I 10.hair INF-plait
 ni.
 NEG
 'Look at others' hair, (though) I am still presentable, (I could
 not) plait the hair.'
- (25) A. Bá-tsúa yii taata, yii me yiká kâ-kalá wúna
 2SM-plait 9.CONN well 9.CONN 1SG.PRO ?IMPF PRS-stay only
 yii bu yii.
 9.CONN CONJ 9.CONN
 'They plait the hair well, my hair always stays like this.'
- (26) B. Nyáka nzaamí kâ-nyanima bi-dí-desu
 let.IMP 1.God 1SM.PRS-recompense 8-DIM-bean
 bvi-n-sí me bvía.
 8REL-lSG.SM-do.PST 1SG.PRO 8.DEM.II
 'If the God recompense all the beans that I worked for.'
- (27) B. Taará aa we á-sí-i bu-ta, lí-téke
 1.father 1.CONN 2SG.PRO 1SM.PST-leave-PST 14.gun 1PL.SM-sell
 bu-ta bu-kítí li-baká mi-pára mi-kítí lí-kâ-fúuma
 14-gun 14-COMP 1PL.SM-get 4-money 4-COMP 1PL.SM-PRS-buy
 bi-lóko.
 8-thing
 'Your father left a gun, we sell the gun to get money in order to
 buy things.'
- (28) A. ñaa we yi-ká yii ndáka kâ-sénema ku
 now 2SG.PRO ?IMPF 9.CONN 9.problem PRS-meet 17.LOC
 ntsá maa-nzó máá me, wurí yi-ká
 inside 6-house 6.CONN 1SG.PRO 2SG.COMP ?IMPF
 ba-bá-kâ-dzwá me.
 2REL-2SM-PRS-kill 1SG.PRO
 'Then you are meeting a big problem with my family members,
 they will kill me!'

- (29) B. Bu-tá búú nzó ki-taará, wurí n-téke,
 14-gun 14.CONN 9.house 7-father 2SG.COMP 1SG.SM-sell
 n-téke bu-ní?
 1SG.SM-sell 14-which
 'The gun of (your) father's family, (if) I sell, how do I sell?'
- (30) A. We ki-yé kuki yă nzáli, pfúr-i wurí bu-tá
 2SG.PRO DEP-go PREP with 1.river lie-SBJV 2SG.COMP 14-gun
 bú-bvĭ mu ma-dzá.
 14SM-fall.SBJV 18.LOC 6-water
 'You go to where there is a river, you may lie that the gun falls
 into the water.'
- (31) A. ñja ku-kâ-tsuumó we wurí me
 16.LOC 17REL-PRS-think 2SG.PRO 2SG.COMP 1SG.PRO
 m-bvúruka n-kalá ñja kíí we wó me
 1SG.SM-return 1SG.SM-stay 16.LOC 7.CONN 2SG.PRO or 1SG.PRO
 n-yé?
 1SG.SM-go
 'Now you think that I stay here or I go?'
- (32) B. Búa bu-kâ-múna we, we ka mbuurú
 14.DEM.II 14REL-PRS-see 2SG.PRO 2SG.PRO EMP 1.person
 á-maá-múna ku ntáli, ka bu ni?
 2SG.SM-PERF-see 17.LOC 9.other.place NEG 14.PRO NEG
 'So as you see, you have met with a person in other place, isn't
 it?'
- (33) A. Me ka ku-kítí me n-yé ku
 1SG.PRO NEG 17-COMP 1SG.PRO 1SG.SM-go 17.LOC
 maá-múna mbuurú mu kí-ma ni.
 PERF-1SG.SM.see 1.person 18.LOC 7-what NEG
 'If I leave, that is not because I met with someone else.'

- (34) A. Me li ma-n-yúka bórí tsúku ngalímo
 1SG.PRO RPST PERF-1SG.SM-hear 2.COMP 5.day 5.one
 mu-kái wu-téneme we ku balabála, we tá
 1-woman 1REL-meet 2SG.PRO 17.LOC ?9.street 2SG.PRO ?EMP
 maá-fúuma ndé ki-mbúuni.
 PERF-buy 1.PRO 7-?cloth
 'I heard that one day you met a woman on the street, and you bought her a piece of cloth.'
- (35) B. Wú-lak-í we ndáká yía, wúa wú-ka-dzií
 1REL-say-PST 2SG.PRO 9.parole 9.DEM.II 1.DEM.II 1REL-PRS-like
 we wó wú-bel-í bu li we ña kí
 2SG.PRO or 1REL-dislike-PST 14REL COP 2SG.PRO 16.LOC 7.CONN
 me?
 1SG.PRO
 'The one who said this to you, he likes you or he does not like that you are in my house?'
- (36) A. Mu-kálí aa we, ndé-nkúlu ya báa-ndúku
 1-wife 1.CONN 2SG.PRO 1.PRO-RFL with 2-friend
 á-lak-í ndíri ki-ko ki ki-kí-fúum-í
 1SM.PST-say-PST 1.COMP 7-clothes 7.DEM.I 7REL-7SM-buy-PST
 má-kángu máá me.
 6-?fiance 6.CONN 1SG.PRO
 '(It was) your 'woman', herself with her friends, she said that the clothes were bought by my husband.'
- (37) B. Me tá hé a-maá-n-yuká kúa líí
 1SG.PRO ?EMP also PST-PERF-1SG.SM-hear 17.DEM.II 5.CONN
 we hé nziimí nziimí, me a-m-bí m-khúula.
 2SG.PRO also much much PST-1SG.PRO 1SG.SM-NEG 1SG.SM-ask
 'I also heard a lot (what was said) about you, but I did not ask.'

- (38) A. Me ka-n-yáab-i ba-balaka ba-kima ni ba-kítí
 1SG.PRO NEG-1SG.SM-know-PST 2-male 2-other NEG 2-COMP
 we lak-í me ni, bu-n-yá me
 2SG.PRO say-PST 1SG.PRO NEG 14REL-1SG.SM-come 1SG.PRO
 ña kíí we, we a-maá-múna me
 16.LOC 7.CONN 2SG.PRO 2SG.PRO 2SG.SM-PERF-see 1SG.PRO
 n-yení ki-mokó ku nzó aa mbuurú?
 1SG.SM-go.away INF-?date 17.LOC 9.house 9.CONN 1.person
 'I did not know the other man you said, since I came to your
 house, you have seen me go to meet others in anyone's house?'
- (39) A. Wúna ña-kâ-ya ndé ña bu, me
 only 16REL-HAB-come 1.PRO 16.PRO 14.PRO 1SG.PRO
 ki-n-túmá ndé ki-balá me li-kwî, ndé
 DEP-1SG.SM-use 1.PRO INF-smelt 1SG.PRO 5.firewood 1.PRO
 bal-í me li-kwî, bhií yá ndé
 smelt-PST 1SG.PRO 5-firewood 1PL.PRO with 1.PRO
 ka-lí-li ya li-bála ni, kéné we
 NEG-1PL.SM-COP with 5-connection NEG EMP 2SG.PRO
 maá-múna?
 PERF-see
 'Only when he comes here, if I ask him to smelt the firewood for
 me, he smelts the firewood for me, we don't have relationship,
 have you seen that?'
- (40) B. Ka me hé a-n-yuk-í, li-tála mhoî ku
 EMP 1SG.PRO also PST-1SG.SM-hear-PST 1PL.SM-look 6.all 17.LOC
 ma-tsúku máá bú-su.
 6-day 6.CONN 14-front
 'But I did hear (that), let us both see the days to come.'
- (41) B. Ma-tála ku-líí-fí, ma-tála
 IMP-look 17REL-1PL.SM.PST-come.from.PST IMP-look
 ku-líí-yé.
 17REL-1PL.SM.FUT-go
 '(Let us) see where we came from and where we will go.'

- (42) A. Me n-dzií kéné me n-kal-í ña
1SG.PRO 1SG.SM-like EMP 1SG.PRO 1SG.SM-stay-SBJV 16.PRO
mu kâ-sá mú-sálá yă bé.
18.LOC HAB-do 3-work with 2PL.PRO
'(Then) I like to stay here to work with you.'

Bibliography

- Abandzounou, Prince. 2012. Description phonologique de l'Iboõ, parler bantu de la zone B de la République du Congo. MA thesis, Université de Marian Ngouabi, Brazzaville.
- Abels, Klaus and Peter Muriungi. 2008. The focus marker in Kîثاراكا: Syntax and semantics. *Lingua* 118 (5): 687-731.
- Aboh, Enoch O. 2007. Leftward focus versus rightward focus: The Kwa-Bantu conspiracy. *SOAS Working Papers in Linguistics* Vol. 15.
- Adger, David and Gillian Ramchand. 2003. Predication and equation. *Linguistic Inquiry* 34 (3): 325-359.
- Andrews, Avery D. 2007. The Major Functions of the Noun Phrase. *Clause Structure, Language Typology and Syntactic Description, Vol. 1: Clause Structure* (Second Edition), Timothy Shopen (ed.), 132–223. Cambridge: Cambridge University Press.
- Baka, Jean. 2000. L'adjectif en bantu. Bruxelles: Université libre de Bruxelles, thèse de doctorat.
- Baker, Mark. 1996. *The Polysynthesis Parameter*. Oxford: Oxford University Press.

sity Press.

Baker, Mark. 2003. Agreement, dislocation, and partial configurationality. In A. Carnie, H. Harley, and M. Willie (eds.), *Formal Approaches to Function in Grammar*, 107–32. Amsterdam: John Benjamins.

Baker, Mark. 2008. *The Syntax of Agreement and Concord*. Cambridge: Cambridge University Press.

Bastin, Yvonne. 1989. El prefijo locativo de la clase 18 y la expresión del progresivo presente en Bantu. *Estudios africanos* 4: 35-55; 61-86.

Bax, Anna and Michael Diercks. 2012. Information structure constraints on object marking in Manyika. *Southern African Linguistics and Applied Language Studies* 30 (2): 185–202.

Bearth, Thomas. 2003. Syntax. In Derek Nurse and Gérard Philippson (eds.), *The Bantu Languages*, 121-142. London, New York: Routledge.

Béjar, Susana. 2003. *Phi-syntax: A theory of agreement*. Toronto, ON: University of Toronto.

Béjar, Susana and Milan Rezac. 2009. Cyclic agree. *Linguistic Inquiry* 40 (1): 35-73.

Bellelli, Adriana. 1999. Italian/Romance clitics: Structure and derivation. In Henk van Riemsdijk (ed.), *Clitics in the languages of Europe*, 543–579. Berlin: Mouton de Gruyter.

Bellelli, Adriana. 2004. Aspects of the low IP area. In L. Rizzi (ed.), *The structure of CP and IP*, 16–51. Oxford: Oxford University Press.

Bellelli, Adriana. 2008. The CP of clefts. *Studies in Linguistics*: 7.

Bellelli, Adriana. 2012. Revisiting the CP of Clefts. *Discourse and grammar. From sentence types to lexical categories*: 91-114.

- Bennett, Patrick R., Ann Biersteker, Withira Gikonyo, Susan Hershberg, Joel Kamande, Caroyn Perez and Martha Swearingen. 1985. *Gikuyu ni Kioigire: A first course in Kikuyu*. Published by the African Studies Program of the University of Wisconsin-Madison.
- Bhatt, Rajesh. 2005. Long distance agreement in Hindi-Urdu. *Natural Language and Linguistic Theory* 23 (4): 757-807.
- Bjorkman, Bronwyn M. and Hedde Zeijlstra. 2019. Checking up on (ϕ -) Agree. *Linguistic Inquiry* 50 (3): 527-569.
- Blanchon, Jean A. 1998. Semantic/pragmatic conditions on the tonology of the Kongo noun phrase: a diachronic analysis. In Larry Hyman and Charles Kissoberth (eds.), *Theoretical Aspects of Bantu Tone*. Stanford, California: CSLI Publications.
- Boeckx, Cedric. 2009. On Long-Distance Agree. *An International Journal of Theoretical Linguistics* 111 (1): 1-32.
- Bonafé, Pierre. 1973. Une grande Fête de la vie et de la mort: le miyali, cérémonie funéraire d'un seigneur du ciel kukuya (Congo-Brazzaville). *L'homme*: 97-166.
- Bowers, John. 1993. The syntax of predication. *Linguistic inquiry* 24 (4): 591-656.
- Bonafé, Pierre. 1979. *Nzo lipfu, le lignage de la mort: la sorcellerie, idéologie de la lutte sociale sur le plateau kukuya*. Société d'éthnologie Vol. 5.
- Bonafé, Pierre. 1987. *Histoire sociale d'un peuple congolais Livre I, La terre et le ciel*. Paris: ORSTOM.
- Bostoen, Koen and Léon Mundeké. 2011. Passiveness and inversion in Mbuun (Bantu B87, DRC). *Studies in Language* 35 (1): 72–111.
- Bostoen, Koen and Léon Mundeké. 2012. Subject marking, object-verb order and focus in Mbuun (Bantu, B87), *Southern African Linguistics and*

Applied Language Studies, 30 (2): 139-154

Bostoen, Koen and Joseph Koni Muluwa. 2019. Nsong (B85d). In M. Van de Velde et al. (eds.), *The Bantu Languages* (Second Edition), 414–448. London: Routledge.

Bostoen, Koen, Bernard Clist, Charles Doumenge, Rebecca Grollemund, Jean-Marie Hombert, Joseph Koni Muluwa and Jean Maley. 2015. Middle to late Holocene Paleoclimatic change and the early Bantu expansion in the rain forests of Western Central Africa. *Current Anthropology*, 56 (3): 354-384

Bostoen, Koen and Joseph Koni Muluwa. 2021. The Immediate Before Verb Focus Position in West- Coastal Bantu: Some Comparative Data. Workshop presentation presented at the *Typological perspectives on focus marking in African languages*, Online workshop, May 27.

Botne, Robert. 1995. The pronominal origin of an evidential. *Diachronica* 12 (2): 201-221.

Botne, Robert. 2020. Evidentiality in African Languages. *Evidentials and Modals*. Brill, 460-501.

Bouka, Léonce Yembi. 1994. L'accord des adjectifs du protobantou en zone H. *Africana linguistica XI*, Tervuren, pp. 13-18.

Buell, Leston C. 2005. Issues in Zulu morphosyntax. PhD dissertation, University of California Los Angeles.

Buell, Leston. 2006. The Zulu conjoint/disjoint verb alternation: Focus or constituency?. *ZAS Papers in Linguistics* 43: 9-30.

Buell, Leston. 2009. Evaluating the immediate postverbal position as a focus position in Zulu. In *Selected proceedings of the 38th annual conference on African linguistics*, 166-172. Cascadilla Proceedings Project Somerville, MA.

Calloc'h, Jean-René. 1911. *Vocabulaire français-ifumu (batéké) précédé*

d'éléments de grammaire. Paris: Greuthner.

Carstens, Vicki. 2008. DP in Bantu and Romance. In Cécile de Cat and Katherine Demuth (eds.), *The Bantu–Romance Connection: A Comparative Investigation of Verbal Agreement, DPs, and Information Structure*, 131-165. Amsterdam: John Benjamins.

Carstens, Vicki. 2005. Agree and EPP in Bantu. *Natural Language and Linguistic Theory* 23 (2): 219-279.

Carstens, Vicki. 2011. Hyperactivity and Hyperagreement in Bantu. *Lingua* 121 (5): 721-741.

Carstens, Vicki and Michael Diercks. 2013. Agreeing how? Implications for theories of agreement and locality. *Linguistic Inquiry* 44 (2): 179-237.

Carstens, Vicki and Loyiso Mletshe. 2015. Implications of Xhosa expletive constructions. *Linguistic Inquiry* 46 (2): 187-242.

Cecchetto, Carlo. 2000. Doubling structures and reconstruction. *Probus* 12: 93-126.

Chafe, William. 1976. Givenness, contrastiveness, definiteness, subjects, topics and point of view. In C. N. Li (ed.), *Subject and Topic*, 27-55. New York: Academic Press.

Cheng, Lisa L.-S. and Laura Downing. 2007. The prosody and syntax of Zulu relative clauses. In N. C. Kula and L. Marten (eds.), *Bantu in Bloomsbury: SOAS Working Papers in Linguistics* 15, 51–63. Available at <https://www.soas.ac.uk/linguistics/research/workingpapers/volume-15/>.

Cheng, Lisa L.-S. and Laura J. Downing. 2012. Against FocusP: arguments from Zulu. *Contrasts and positions in information structure*: 247.

Cheng, Lisa L.-S. and Laura Downing. 2013. Clefts in Durban Zulu. In K. Hartmann and T. Veenstra (eds.), *Cleft Structures*, 141-164. Amsterdam: John Benjamins.

- Chomsky, Noam. 1973. Conditions on transformations. In S. Anderson and P. Kiparsky (eds.), *A Festschrift for Morris Halle*, 232–286. New York: Academic Press.
- Chomsky, Noam. 1981. *Lectures on government and binding*. Dordrecht: Foris.
- Chomsky, Noam. 1986. *Barriers*. MIT, Cambridge, MA.
- Chomsky, Noam. 1993. A Minimalist Program for linguistic theory. In K. Hale and S. J. Kayser (eds.), *The View from Building 20*, 1–52. Cambridge, MA: Massachusetts Institute of Technology (MIT) Press.
- Chomsky, Noam. 2005. Three factors in Language Design. *Linguistic Inquiry* 36: 1–22.
- Chomsky, Noam. 2008. On phases. In R. Freidin, C. P. Otero, and M. L. Zubizarreta (eds.), *Foundational Issues in Linguistic Theory. Essays in Honor of Jean-Roger Vergnaud*, 133–66. Cambridge, MA: Massachusetts Institute of Technology (MIT) Press.
- Chomsky, Noam. 2013. Problems of projection. *Lingua* 130: 33–49.
- Chomsky, Noam. 2015. Problems of projection: Extensions. In E. D. Domenico, C. Hamann, and S. Matteini (eds.), *Structures, strategies and beyond*. Amsterdam: John Benjamins.
- Cinque, Guglielmo. 1990. *Types of A-bar dependencies*. Cambridge, Massachusetts: MIT Press.
- Claudi, Ulrike. 1997. Some thoughts on the origin of gender marking. In R. K. Herbert (ed.), *African Linguistics at the Crossroads*, 63–74. Cologne: Ru̩diger Ko̩ppe.
- Cobbinah, Alexander and Friederike Lüpke. 2009. No cut to fit—zero coded passives in African languages. In Mathias Brenzinger and Anna-Maria Fehn (eds.), *Proceedings of the 6th World Congress of African Linguistics*, 153–165.

Cologne: Köppe.

Collins, Chris. 2004. The agreement parameter. *Triggers* 75: 115-136.

Coon, Jessica and Stefan Keine. 2022. Feature gluttony. *Linguistic Inquiry* 52 (4): 655-710.

Costa, João and Nancy C. Kula. 2008. Focus at the interface: evidence from Romance and Bantu. In C. De Cat and K. Demuth (eds.), *The Bantu-Romance connection*, 293-322. Amsterdam: John Benjamins.

Crane, Thera Marie, Larry M. Hyman and Simon Nsielanga Tukumu. 2011. *A grammar of Nzadi [B865]: A Bantu language of Democratic Republic of Congo*. Vol. 147. University of California Press.

Croft, William. 1991. *Syntactic categories and grammatical relations: The cognitive organization of information*. University of Chicago Press.

Croft, William. 2000. *Explaining Language Change: An Evolutionary Approach*. Harlow, Essex, UK: Pearson Education.

Cruschina, Silvio. 2021. The greater the contrast, the greater the potential: On the effects of focus in syntax. *Glossa: A Journal of General Linguistics* 6 (1). 1–30.

Daeleman, Jan. 1983. Tone-groups and tone-cases in a Bantu tone-language. *International Journal of Applied Linguistics* 60(1): 131-141.

Dalrymple, Mary and Irina Nikolaeva. 2011. *Objects and information structure*. Cambridge: Cambridge University Press.

de Blois, Kornelis Frans. 1970. The augment in the Bantu languages. *Africana linguistica* 4 (1): 85-165.

Déchaine, Rose-Marie and Martina Wiltschko. 2002. Decomposing pro-nouns. *Linguistic Inquiry* 33 (3): 409–42.

De Kind, Jasper. 2014. Pre-verbal focus in Kisikongo (H16a, Bantu). *ZAS Papers in Linguistics*, 57, 95-122.

De Kind, Jasper, Sebastian Dom, Gilles-Maurice de Schryver and Koen Bostoen. 2015. Event-Centrality and the Pragmatics-Semantics Interface in Kikongo: From Predication Focus to Progressive Aspect and Vice Versa. *Folia Linguistica Historica* 36: 113-163.

Demuth, Katherine. 1987. Discourse functions of word order in Sesotho acquisition. In R.S. Tomlin (ed.), *Coherence and Grounding in Discourse*, 98-108. Amsterdam: John Benjamins.

Demuth, Katherine and Carolyn Harford. 1999. Verb raising and subject inversion in comparative Bantu. *Journal of African Languages and Linguistics* 20 (1): 41-61.

den Dikken, Marcel. 2006. Specificational copular sentences and pseudoclefts. *The Blackwell companion to syntax*: 292-409.

Denny, J. Peter and Chet Creider. 1976. The semantics of noun classes in Proto-Bantu. *Studies in African Linguistics* 7: 1–30.

Devos, Maud and Koen Bostoen. Bantu do/say polysemy and the origins of a quotative in Shangaci. *Africana Linguistica* 18 (1): 97-132.

Dimmendaal, Gerrit. 1995. Metatony in Benue-Congo: Some further evidence for an original augment. In E. N. Emenanjo and O. Ndimele (eds.), *Issues in African languages and linguistics*, 30-38. Aba: NINLAN.

Downing, Laura J. 2019. Disentangling tone, intonation and register in selected Bantu tone languages. 3: 13.

Downing, Laura J. and Lutz Marten. 2019. Clausal morphosyntax and information structure. In M. Van de Velde et al. (eds.), *The Bantu Languages* (Second Edition), 270–307. London: Routledge.

Eberhard, David M., Gary F. Simons, and Charles D. Fennig (eds.). 2024.

Ethnologue: Languages of the World. Twenty-seventh edition. Dallas, Texas: SIL International. Online version: <http://www.ethnologue.com>.

É. Kiss, Katalin. 1998. Identificational focus versus information focus. *Language* 74: 245–73.

Erlewine, Michael Yoshitaka. 2016. Anti-locality and optimality in Kaqchikel Agent Focus. *Natural Language and Linguistic Theory* 34: 429-479.

Etsio, Edouard. 1999. *Parlons Teke: langage et culture*. Harmattan Press, Paris.

Fuchs, Zuzanna and Jenneke van der Wal. 2022. The locus of parametric variation in Bantu gender and nominal derivation. *Linguistic Variation* 22 (2): 268-324.

Hadermann, Pascale. 1996. Grammaticalisation de la structure infinitif + verbe conjugué dans quelques langues bantoues. *Studies in African Linguistics* 25 (2): 155-169.

Frajzyngier, Zygmunt. 1982. Indefinite agent, passive and impersonal passive: A functional study. *Lingua* 58. 267-290.

Gibson, Hannah, Andriana Koumbarou, Lutz Marten and Jenneke van der Wal. 2017. Locating the Bantu conjoint/disjoint alteration in a typology of focus marking. In J. van der Wal and L. M. Hyman (eds.), *The conjoint/disjoint alternation in Bantu*: 61-100.

Gibson, Hannah, Rozenn Guérois and Lutz Marten. 2017. Patterns and Developments in the Marking of Diminutives in Bantu. *Nordic Journal of African Studies* 26: 344-383.

Givón, Talmy. 1975. Focus and the scope of assertion: Some Bantu evidence. *Studies in African linguistics* 6 (2): 185.

Givón, Talmy. 1976. Topic, pronoun, and grammatical agreement. In C. N. Li (ed.), *Subject and Topic*, 149–88. New York: Academic Press.

- Givón, Talmy (ed.). 1983. Topic Continuity in Discourse: A Quantitative Cross-Language Study. Amsterdam: John Benjamins.
- Givón, Talmy. 1984. Direct object and dative shifting: semantic and pragmatic case. In Frans Plank (ed.), *Objects: Towards a Theory of Grammatical Relations*, 151–182. London and Orlando: Academic Press.
- Givón, Talmy. 1990. Syntax. *A Functional Typological Introduction*, vol. 2. Amsterdam and Philadelphia: Benjamins.
- Givón, Talmy. 2001. *Syntax*, Vol I. Philadelphia, PA: John Benjamins.
- Gluckman, John. 2023. Towards a Typology of Bantu Complementizers. Presentation at *the 54th Annual Conference of African Linguistics* at the University of Connecticut. June 13.
- Goes, Heidi and Koen Bostoen. 2021. Typology and Evolution of Diminutives in the Kikongo Language Cluster. *Africana Linguistica* 27: 59-102.
- Grégoire, Claire. 1993. L'ordre SOV? Du Nen: Exception Ou Généralisation D'une Tendance Répandue En Bantoue Du Nord-Ouest. Paper presented at *23rd Colloquium on African Languages and Linguistics*, Leiden.
- Grohmann, Kleanthes K. 2003. *Prolific Domains, on the anti-locality of movement dependencies*. Amsterdam: John Benjamins.
- Grohmann, Kleanthes K. 2010. Anti-locality: Too-close relations in grammar. Ms Thesis, University of Cyprus.
- Guérois, Rozenn. 2015. A Grammar of Cuwabo (Mozambique, Bantu P34). PhD dissertation, University of Lyon 2.
- Güldemann Tom. 1996. *Verbalmorphologie und Nebenprädikationen im Bantu. Eine Studie zur funktional motivierten Genese eines konjugationalen Subsystems*. Bochum: Universitätsverlag Dr. N. Brockmeyer
- Güldemann, Tom. 2002. When ‘say’ is not say: the functional versatility

of the Bantu quotative marker *ti* with special reference to Shona. In: Güldemann, Tom, von Roncador, M. (eds.), *Reported Discourse. A Meeting Ground for Different Linguistic Domains*. Typological Studies in Language 52. John Benjamins, Amsterdam, 253–288.

Güldemann, Tom. 2003. Present progressive vis-à-vis predication focus in Bantu: A verbal category between semantics and pragmatics. *Studies in Language* 27 (2), 323-360.

Güldemann, Tom. 2008. Quotative Indexes in African Languages: A Synchronic and Diachronic Survey, volume 34 of Empirical Approaches to Language Typology. Mouton de Gruyter.

Güldemann, Tom, Ines Fiedler, Yukiko Morimoto and Kirill Prokhorov. 2010. Preposed verb doubling and predicate-centered focus. In *International Conference of the SFB*, Vol. 632: 8-10.

Güldemann, Tom, Ines Fiedler and Yukiko Morimoto. 2014. The verb in the preverbal domain across Bantu: infinitive “fronting” and predicate-centered focus. Unpublished manuscript. Humboldt University Berlin.

Güldemann, Tom, Sabine Zerbian and Malte Zimmermann. 2015. Variation in information structure with special reference to Africa. *Annu. Rev. Linguist.* 1(1), 155-178.

Güldemann, Tom and Ines Fiedler. 2022. Predicate partition for predicate-centred focus and Meeussen's Proto-Bantu “advance verb construction”. In Koen Bostoen, Gilles-Maurice de Schryver, Rozenn Guérois and Sara Pacchiarotti (eds.), *On Reconstructing Proto-Bantu Grammar*. Berlin: Language Science Press.

Gundel, Jeanette. 1988. Universals of topic-comment structure. In M. Hammond, E. A. Moravcsik and J. R. Wirth (eds.), *Studies in syntactic typology*, 209-242. Amsterdam: John Benjamins.

Guthrie, Malcolm. 1948. *The Classification of the Bantu Languages*. London: Oxford University Press.

- Guthrie, Malcolm. 1960. Teke radical structure and common Bantu. *African language studies* 1: 1-15.
- Guthrie, Malcom. 1971. The western Bantu languages. *Current trends in linguistics* 7: 357-366.
- Hajek, John. 2006. On doubly articulated labial-velar stops and nasals in Tibeto-Burman. *Linguistics of the Tibeto-Burman Area* 29 (2): 127-135.
- Hajek, John. 2009. Labiodental Nasal ‘ŋ’ in the Angami Area. *Linguistics of the Tibeto-Burman Area* 32 (2): 107-117.
- Halle, Morris and Alec Marantz. 1993. Distributed Morphology and the Pieces of Inflection. In K. Hale and S. J. Keyser (eds.), *The View from Building 20: Essays in Linguistics in Honor of Sylvain Bromberger*, 111–176, MIT Press, Cambridge, MA.
- Hamlaoui, Fatima and Emmanuel-Moselly Makasso. 2013. Básàá object left dislocation, topicalization and the syntax-phonology mapping of intonation phrases. Paper presented at the 5th International Conference on Bantu Languages, Paris, 12-15 June. ZAS MA thesis.
- Hamlaoui, Fatima and Emmanuel-Moselly Makasso. 2015. Focus marking and the unavailability of inversion structures in the Bantu language Básàá (A43). *Lingua* 154: 35-64.
- Harris, Alice C. and Lyle Campbell. 1995. *Historical syntax in cross-linguistic perspective*. Cambridge: Cambridge University Press.
- Harbert, Wayne and Maher Bahloul. 2002. Postverbal subjects in Arabic and the theory of agreement. *Themes in Arabic and Hebrew syntax*. Dordrecht: Springer Netherlands. 45-70.
- Henderson, Brent. 2006. The Syntax and Typology of Bantu Relative Clauses. PhD. dissertation, University of Illinois, Urbana-Champaign.

- Henderson, Brent. 2011. Agreement, locality, and OVS in Bantu. *Lingua* 121 (5): 742-753.
- Holmberg, Anders. 2015. *The syntax of yes and no*. Oxford University Press.
- Hombert, Jean-Marie. 1986. The Development of Nasalized Vowels in the Teke Language Group (Bantu). In K. Bogers, H. Van der Hulst and M. Mous (eds.). *The Phonological Representation of Suprasegmentals*. Foris Publications. 359-376.
- Hombert, Jean-Marie. 1987. Phonetic conditioning for the development of nasalization in Teke. *Proceedings of the 11th International Congress of Phonetic Sciences*. Vol. 2.
- Hyman, Larry M. and Ernest Rugwa Byarushengo. 1984. A model of Haya tonology. In G. N. Clements and J. Goldsmith (eds.), *Autosegmental studies in Bantu tone*, 53-103. Dordrecht: Foris Publications.
- Hyman, Larry M. and John R. Watters. 1984. Auxiliary focus. *Studies in African linguistics*, 15 (3), 233-274.
- Hyman, Larry M. 1987. Prosodic domains in Kukuya. *Natural Language and Linguistic Theory*, 311-333.
- Hyman, Larry M. 2001. Privative tone in Bantu. *Cross-linguistic studies of tonal phenomena*: 237-257.
- Hyman, Larry M. 2007. Reconstructing the Proto-Bantu verbal unit: internal evidence. Bantu in Bloomsbury: Special issue on Bantu linguistics. *SOAS Working Papers in Linguistics* 15: 201-211.
- Hyman, Larry M. and Maria Polinsky. 2010. Focus in Aghem. *Information structure: Theoretical, typological, and experimental perspectives*, 206-233.
- Hyman, Larry M. and Florian Lionnet. 2011. Metatony in Abo (Bankon), A42. *UC Berkeley PhonLab Annual Report* 7.7.

- Hyman, Larry M. 2012. Post-Verbal subject in the Nzadi relative clause. *Journal of African languages and linguistics* 33 (1): 97-117.
- Hyman, Larry M. 2013. Penultimate lengthening in Bantu. *Language typology and historical contingency: In honor of Johanna Nichols*: 309-330.
- Hyman, Larry M. 2015. Positional prominence vs. word accent: Is there a difference?. UC Berkeley PhonLab Annual Report 11.11.
- Hyman, Larry M. 2017. Disentangling conjoint, disjoint, metatony, tone cases, augments, prosody and focus in Bantu. In J. van der Wal and L. M. Hyman (eds.), *The conjoint/disjoint alternation in Bantu*.
- Hyman, Larry M. 2019. Segmental phonology. In M. O. Van de Velde, K. Bostoen, D. Nurse and G. Philippson (eds.), *The Bantu Languages* (Second Edition), 128–49. London: Routledge.
- Hyman, Larry M., Florian Lionnet and Christophe Ngolele. 2019. Number and animacy in the Teke noun class system. *African linguistics across the disciplines*: 89.
- Idiatov, Dmitry and Mark Van de Velde. 2016. Stem-initial accent and C-emphasis prosody in North-Western Bantu. *6th International Conference on Bantu Languages*.
- Iorio, David. 2014. Subject and object marking in Bembe. PhD dissertation, Newcastle University.
- Jendraschek, Gerd. 2009. Origin and development of the Iatmul focus construction: Subordination, desubordination, resubordination. *Folia Linguistica* 43 (2). 345–390.
- Julien, Marit. 2002. *Syntactic heads and word formation*. Oxford: Oxford University Press.
- Kavari, Jekura U., Lutz Marten and Jenneke Van der Wal. 2012. Tone cases

in Otjiherero: head-complement relations, linear order, and information structure. *Africana Linguistica* 18 (1): 315-353.

Kawasha, Boniface. 2007. Passivization in Lunda. *Journal of African Languages and Linguistics* 28: 37-56.

Kayne, Richard. 1994. *The Antisymmetry of Syntax*. Cambridge, MA: Massachusetts Institute of Technology (MIT) Press.

Keenan, Edward L. and Matthew S. Dryer. 2007. Passive in the World's Languages. *Clause Structure, Language Typology and Syntactic Description*, 1, 325-361.

Kerr, Elizabeth J., Allen Asiimwe, Patrick Kanampiu, Zhen Li, Ernest Nshemezimana and Jenneke van der Wal. 2023. Bantu word order between discourse and syntactic relations, *Linguistique et Langues Africaines* 9 (1). DOI: <https://doi.org/10.4000/lla.9496>.

Kinyalolo, Kasangati K. W. 1991. Syntactic dependencies and the Spec-head agreement hypothesis in Kilega. University of California, Los Angeles.

Kinyalolo, Kasangati K. W. 2003. Limiting the scope of V-movement in Kilega. (Handout of a talk given at Stony Brook, New York).

Kobayashi, Akiko. 2022. Past participle agreement in French and Italian: A two-agree analysis. *Glossa* 7: 1–41.

Koni Muluwa, Joseph and Koen Bostoen. 2014. The immediate before the verb focus position in Nsong (Bantu B85d, DR Congo): a corpus-based exploration. *ZAS Papers in Linguistics* 57: 123-135.

Kouarata, Guy, Sara Pacchiarotti and Koen Bostoen. 2023. Nouvelle contribution a l'inventaire et la description des parlers teke (bantou, B70-80). *Linguistique et langues africaines*, 9(2), 1-33

Krifka, Manfred. 2007. The semantics of questions and the focusuation of answers. In Chungmin Lee, Matthew Gordon and Daniel Büring (eds.),

Topic and focus, crosslinguistic perspectives on meaning and intonation, 139–150. Dordrecht: Springer

Kristensen, Ole-Bjørn and Kristensen, Anne-Lise. 1986. Esquisse préliminaire de la phonologie de l'EBOO, parler teke des Plateaux. SIL-Congo. (Unpublished document).

Kula, Nancy C. and Lutz Marten. 2010. Argument structure and agency in Bemba passives. In Karsten Legère and Christina Thornell (eds.), *Bantu languages: Analyses, description and theory*, 115–130. Cologne: Rüdiger Köpfe.

Kuroda, Sige-Yuki. 1972. The categorical and the thetic judgment: Evidence from Japanese syntax. *Foundations of language*, 153–185.

Ladefoged, Peter and Ian Maddieson. 1996. *The sounds of the world's languages*. Oxford, England: Blackwell.

Lafkioui, Mena B., Ernest Nshemezimana and Koen Bostoen. 2016. Cleft constructions and focus in Kirundi. *Africana Linguistica* 22: 71–106.

Lambrecht, Knud. 1994. *Information structure and sentence form*. Cambridge: Cambridge University Press [Cambridge Studies in Linguistics].

Lewis, David. 1979. Scorekeeping in a language game. *Journal of Philosophical Logic* 8: 339–359

Li, Charles N. and Sandra A. Thompson. 1976. In C. Li (ed.), *Subject and topic: a new typology of language*, 457–490. New York: Academic Press.

Li, Zhen. 2020. A note on the functional passives in Teke-Kukuya (Bantu B77, Congo). In Van der Wal, Jenneke, Heleen Smits, Sara Petrollino, Victoria Nyst, and Maarten Kossmann (eds.), *Essays in African languages and linguistics: in honour of Maarten Mous*, 267–286. Leiden: ASCL Occasional Publication 41.

Linton, Pauline. 2016. *Le système verbale de la langue latege* (Deuxième révision). Léconi: Global Outreach Mission.

- Linton, Pauline. 2018. *Grammaire de la langue latoege pour les locuteurs natifs*. Léconi: Global Outreach Mission.
- Lionnet, Florian. 2017. Stem-initial prominence in West and Central Africa: Niger-Congo, areal, or both. 48th Annual Conference on African Linguistics.
- Makouta-Mboukou, Jean-Pierre. 1976. Études descriptive du fumu, dialecte teke de Nagamaba, Brazzaville. PhD thesis, Paris III, Sorbonne Nouvelle, Paris.
- Marlo, Michael R. and David Odden. 2019. Tone. In M. O. Van de Velde, K. Bostoen, D. Nurse and G. Philippson (eds.), *The Bantu Languages* (Second Edition). London: Routledge. 150-171.
- Marten, Lutz and Jenneke van der Wal. 2014. A typology of Bantu inversion constructions. *Linguistic Variation* 14 (2): 318–68.
- May, Robert. 1979. Must comp-to-comp movement be stipulated? *Linguistic Inquiry* 10: 719–725.
- Meeussen, Achille Emile. 1967. Bantu grammatical reconstructions. *Annales du Musée Royal de l'Afrique Centrale* 61.
- Meinhof, Carl. 1906. *Grundzüge einer vergleichenden Grammatik der Bantusprachen*. Berlin: Reimer.
- Meinhof, Carl and Nicolaus J. van Warmelo (eds.). 1932. *Introduction to the Phonology of the Bantu Languages*, being the English version of Grundriss einer Lautlehre der Bantusprachen by Carl Meinhof, translated, revised, and enlarged in collaboration with the Author and Dr. Alice Werner by N. J. van Warmelo. Dietrich Reimer/Ernst Vohsen, published under the auspices of The International Institute of African Languages and Cultures, The Carnegie Corporation of New York, and The Witwatersrand Council of Education, Johannesburg.
- Miyagawa, Shigeru. 2009. *Why agree? Why move?: Unifying agreement-*

based and discourse-configurational languages. MIT Press.

Möhlig, Wilhelm J. G. and Jekura U. Kavari. 2008. Reference Grammar of Herero (Otjiherero). *Southern African Languages and Cultures* 3, Köln: Rüdiger Köppe Verlag.

Morimoto, Yukiko. 2000. Discourse configurationality in Bantu Morphosyntax. PhD dissertation, Stanford: Stanford University.

Morimoto, Yukiko. 2016. Verb doubling vs. the conjoint/disjoint alternation. (Paper presented at Bantu 6, Helsinki).

Mouandza, Jean-Daniel. 2001. Elements de description du Iyaa (Parler bantu du Congo-Brazzaville). Université de Nice Sophia Antipolis.

Muriungi, Peter. 2008. Phrasal movement inside Bantu verbs: Deriving affix scope and order in Kîtharaka. PhD dissertation, University of Tromsø.

Mwansa, Joseph M. 2011. The acquisition of object markers by Bemba-speaking children. PhD dissertation, University of Leeds.

Myers, Scott. 1990. *Tone and the Structure of Words in Shona*. New York: Garland.

Ndayiragije, Juvénal. 1999. Checking economy. *Linguistic Inquiry* 30 (3): 399-444.

Ndonga Mfuwa, Manuel. 1995. Systématique grammaticale du kisikongo (Angola). Paris, Université René Descartes, Paris V.

Nikolaeva, Irina. 2001. Secondary Topic as a Relation in Information Structure. *Linguistics* 39 (1): 1–49.

Ngonyani, Deo. 2000. The structure of Kindendeule applicatives. In V. Carstens and F. Parkinson (eds.), *Advances in African Linguistics*, 61–76. Trenton, NJ: Africa World Press.

- Nunes, Jairo. 2004. *Linearization of Chains and Sideward Movement*. Cambridge, MA: Massachusetts Institute of Technology (MIT) Press.
- Nurse, Derek. 2006. Focus in Bantu: verbal morphology and function. *ZAS Papers in Linguistics* 43: 189-207.
- Nurse, Derek. 2008. *Tense and aspect in Bantu*. Oxford University Press, USA.
- Pacchiarotti, Sara, Natalia Chousou-Polydouri and Koen Bostoen. 2019. Untangling the West-Coastal Bantu mess: identification, geography and phylogeny of the Bantu B50-80 languages. *Africana Linguistica* 25: 155–229
- Pacchiarotti, Sara, Guy Kouarata and Koen Bostoen. forthcoming. Sound change versus lexical change for subgrouping: Word-final lenition of Proto-Bantu *ŋg in West-Coastal Bantu. submitted to *Language Dynamics and Change*.
- Paulian, Christiane. 1975. *Le kukuya: langue teke du Congo*. Paris: SELAF.
- Paulian, Christiane. 1994. Nasales et nasalisation en engungwel [Nasals and nasalisation in Engungwel]. *Linguistique Africaine* 13. CNRS-LACITO Paris. 83-129.
- Paulian Christiane. 1997. L'expression de la qualité en küküa (langue bantu du Congo). *Linguistique Africaine*, Hors-Série : 197-234.
- Paulian Christianne. 1998. La dérivation verbale dans une langue bantu atypique : le cas du küküa. In: *Faits de langues*, n°11-12. Les langues d'Afrique subsaharienne, sous la direction de Suzy Platiel et Raphaël Kabore, 377-390.
- Paulian Christianne. 2001. Coordination et Subordination, Presentation handout at *Journée sur les langues bantu*, Lyon.
- Polinsky, Maria and Eric Potsdam. 2001. Long-distance agreement and topic in Tsez. *Natural Language and Linguistic Theory* 19 (3): 583-646.
- Pollock, Jean-Yves. 1989. Verb movement, universal grammar, and the

structure of IP. *Linguistic Inquiry* 20 (3): 365-424.

Preminger, Omer. 2009. Failure to agree is not a failure: agreement with post-verbal subjects in Hebrew. *Linguistic variation yearbook* 9 (1): 241-278.

Preminger, Omer. 2011. Asymmetries between person and number in syntax: A commentary on Baker's SCOPA. *Natural Language and Linguistic Theory* 29: 917–937.

Preminger, Omer. 2014. *Agreement and its failures*. Vol. 68. MIT press, 2014.

Preminger, Omer. 2019. What the PCC tells us about “abstract” agreement, head movement, and locality. *Glossa* 4 (1): 13.

Raharimanantsoa, Ruth. 2012. Aspects of phonology in Eboo-Nzikou (Bantu B74). Gothenburg: University of Gothenburg, preparatory research course paper.

Raharimanantsoa, Ruth. 2017. The prosody of tense marking in Teke-Eboo: A Bantu B70 language of Congo-Brazzaville. MA thesis, Gothenburg University, Gothenburg.

Reinhart, Tanya. 2006. *Interface strategies*. Cambridge, Massachusetts: MIT Press.

Richards, Marc. 2008. Defective Agree, case alternations, and the prominence of person. In M. Richards and A. L. Malchukov (eds.), *Scales*, 137–61. Leipzig: University of Leipzig.

Richards, Marc. 2015. Defective agree, case alternations, and the prominence of Person. In I. Bornkessel-Schlesewsky, A. L. Malchukov, and M. D. Richards (eds.), *Scales and Hierarchies*, 173–96. Berlin: De Gruyter.

Rizzi, Luigi. 1986. On the status of subject clitics in Romance. In O. Jaeggli and C. Silva-Corvalan (eds.), *Studies in Romance linguistics*, 391-420. Dordrecht: Foris.

- Rizzi, Luigi. 1997. The fine structure of the left periphery. In L. Haegeman (ed.), *Elements of grammar: A handbook of generative syntax*, 281-337. Dordrecht: Kluwer.
- Roberts, Ian G. 2010. *Agreement and head movement: Clitics, incorporation, and defective goals*. Vol. 59. MIT Press.
- Ross, John Robert. 1967. Constraints on Variables in Syntax. PhD. thesis, Massachusetts Institute of Technology.
- Rooth, Mats. 1992. A theory of focus interpretation. *Natural Language Semantics* 1 (1): 75–116
- Sabel, Joachim and Jochen Zeller. 2006. Wh-question formation in Nguni. In J. Mugane, J. Hutchison and D. Worman (eds.), *African Languages and Linguistics in Broad Perspective (Selected Proceedings of the 35th Annual Conference of African Linguistics, Harvard, Cambridge)*. Somerville: Cascadilla Proceedings Press, 271-283.
- Sabimana, Firmard. 1986. The relational structure of the Kirundi verb (Morphosyntax, Bantu languages, GPSG, Burundi). Indiana University.
- Safir, Ken. 2019. The A/Ā distinction as an epiphenomenon. *Linguistic Inquiry* 50 (2): 285-336.
- Sasse, Hans-Jürgen. 1987. The thetic/categorical distinction revisited. In: *Linguistics* 25: 511–80.
- Sasse, Hans-Jürgen. 1996. *Theticity*. Arbeitspapiere Cologne: Institut für Sprachwissenschaft der Universität zu Köln.
- Schadeberg, Thilo C. 1986. Tone cases in Umbundu. *Africana linguistica* 10 (1): 423-447.
- Schadeberg, Thilo C. 1995. Object diagnostics in Bantu. In E. N. Emeny and O. Ndimele (eds.), *Issues in African languages and linguistics*,

173-180. Aba: National Institute for Nigerian Languages.

Schurr, Hagay, Jason Kandybowicz, Abdoulaye Laziz Nchare, Tysean Bucknor, Xiaomeng Ma, Magdalena Markowska and Armando Tapia. 2023. Absence of Clausal Islands in Shupamem. *Languages* 9(1), 7.

Schwarz, Florian. 2013. Two kinds of definites cross-linguistically. *Language and Linguistics Compass* 7 (10): 534–59.

Selkirk, Elizabeth. 1995. The Prosodic Structure of Function Words. In J. Beckman, L. Walsh Dickey and S. Urbanczyk (eds.), *Papers in Optimality Theory*, 439-469. Amherst, Massachusetts: GLSA.

Şener, Sekan. 2010. (Non-)peripheral matters in Turkish syntax. Doctoral dissertation, University of Connecticut, Storrs

Shi, Dingxu. 2000. Topic and topic-comment constructions in Mandarin Chinese. *Language*, 76 (2): 383-408.

Stalnaker, Robert. 2002. Common ground. *Linguistics and Philosophy* 25: 701–721

Takizala, Alexis. 1972. Focus and relativization: the case of Kihung'an. *Studies in African Linguistics* 3 (2): 259-287.

Takizala, Alexis. 1974. Studies in the grammar of Kihungan. University of California, San Diego.

Tsao, Fengfu. 1987. A topic-comment approach to the *ba* construction. *Journal of Chinese Linguistics* 15: 1-54.

Tsoué, Pamela Carmelle. 2017. Etude des marqueurs verbaux du Lètèyè [langue bantu parlée au Gabon (B71a)]. PhD Dissertation. Tours.

Uriagereka, Juan. 1995. Aspects of the syntax of clitic placement in Western Romance. *Linguistic Inquiry* 26: 79–123.

- Vallduví, Enric. 1992. *The Informational Component*. New York: Garland
- Van de Velde, Mark. 2018. Why relative verbs agree with their head noun in many Bantu languages. Presentation at *Syntax of the World's Languages 8*, Paris.
- Van de Velde, Mark. 2019. Nominal morphology and syntax. In M. O. Van de Velde, K. Bostoen, D. Nurse and G. Philippson (eds.), *The Bantu Languages* (Second Edition), 237-269. London: Routledge.
- Van de Velde, Mark. 2021. The Bantu relative agreement cycle. *Linguistics* 59 (4): 981-1015.
- Van der Wal, Jenneke. 2009. *Word order and Information Structure in Makhuwa-Enahara*. Utrecht: Landelijke Onderzoekschool Taalwetenschap (LOT).
- Van der Wal, Jenneke. 2011. Focus excluding alternatives: Conjoint/disjoint marking in Makhuwa. *Lingua*, 121 (11): 1734-1750.
- Van der Wal, Jenneke. 2015. *Bantu Syntax*. Oxford Handbooks Online
- Van der Wal, Jenneke. 2015. Bantu object clitics as defective goals. *Revue Roumaine de Linguistique* LX (2–3): 277–96.
- Van der Wal, Jenneke and Jacky Maniacky. 2015. How ‘person’ got into focus: Grammaticalization of clefts in Lingala and Kikongo areas. *Linguistics*, 53 (1): 1-52.
- Van der Wal, Jenneke. 2016. Diagnosing focus, *Studies in Language* 40 (2): 259–301
- Van der Wal, Jenneke and Saudah Namyalo. 2016. The interaction of two focus marking strategies in Luganda. *Diversity in African languages*: 355-377.
- Van der Wal, Jenneke. 2021. *The BaSIS basics of information structure*.

(<https://bantusyntaxinformationstructure.files.wordpress.com/2021/08/the-basis-basics-of-information-structure-complete-6.pdf>)

Van der Wal, Jenneke. 2021. On the use of idioms for testing focus. *Semantic Fieldwork Methods* 3 (2).

Van der Wal, Jenneke. 2022. *A Featural Typology of Bantu Agreement*. Oxford: Oxford University Press.

Vasina, Jan. 1966. *Kingdoms of the Savanna*. Madison: University of Wisconsin Press.

von Fintel, Kai. 2008. What is presupposition accommodation, again? *Philosophical perspectives* 22 (1): 137–170.

Wasike, Aggrey. 2007. The left periphery, wh-in-situ and A-bar movement in Lubukusu and other Bantu languages. PhD dissertation, Cornell University, Ithaca.

Watters, John R. 1979. Focus in Aghem: A study of its formal correlates and typology. Doctoral dissertation, University of Los Angeles.

Welmers, William E. 1973. *African language structures*. Berkeley: University of California Press.

Williams, Edwin. 2003. *Representation theory*. Cambridge: MIT Press.

Yoneda, Nobuko. 2011. Word order in Matengo (N13): Topicality and informational roles. *Lingua*, 121 (5): 754-771.

Zeller, Jochen. 2008. On agreement, focus and subject positions in Bantu. Paper presented at the conference *Movement and word order* in Bantu, Leiden.

Zeller, Jochen. 2013. Locative inversion in Bantu and predication. *Linguistics* 51 (6): 1107–46.

Zeller, Jochen. 2013. In defence of head movement: Evidence from Bantu.
Diagnosing syntax: 87-111.

Zerbian, Sabine. 2006. Expression of information structure in Northern Sotho. PhD dissertation, Humboldt University.

